

DUCJ I SANTS

Solenitât

Jutoris pe Liturgjie

Al 1 di novembar dal 2020

*Alore Gjesù ur vierzè la ment par lâ a font des **Scripturis** (Lc. 24, 45)*
Vite - Bibie - Popul

Par "**Lectio divina - Leture divine de Bibie**" si intint une amicizie cul Signôr li che une persone si svicine a la Bibie te preiere; la leture e sarà semplice ma fate te fiduciose invocazion al Spirtu Sant che al darà la sô lûs: in chê lûs o savarìn fâ miôr lis sieltis de nestre vite.

La strade che nus mene a la - **leture de Bibie te preiere** - e à:

cinc moments par cirî e cinc moments par rispuindi

Cirî cun atenzion

Invocâ: invocâ il Spirtu Sant.

Lei: lei il test de Bibie cun calme e atenzion.

Meditâ: meditâ sul verset let e pussibilmentri su altris versets colegâts.

Cognossi: cognossi cualchi coment di personis santis e de tradizion cristiane.

Valutâ: valutâ lis sieltis di fâ te nestre vite cu la lûs che e ven de Peraule.

Rispuindi sclet

Preâ: preâ cul test o cuntun salm adat.

Contemplâ: sintî Diu tal cûr e ricognossilu te storie.

Fâ memorie: sielzi un verset di ricuardâ e vivi.

Condividi: condividi cun altris la sostanza de Peraule meditate.

Meti in pratiche: meti in pratiche la Peraule midiant di sieltis concretis.

O savìn che la peraule dal Signôr e je fate pai piçui e pai sempliçs; cun lôr si cjatìn ancje nô. I dîs vierfs nus judin dome a orientâsi miôr par che o sedin fra chei che a scoltin la peraule, le acetin e a butin, cui il trente, cui il sessante e cui il cent (Mc 4, 20).

Cfr. dal libri di Carlos Mesters: Far ardere il cuore - Ed. Messaggero Padova.

* * *

Chest an la solenitât dai Sants e la zornade dai muarts a menin cun sé marum, nostalgjie, e no dome a motif de pidemie dal COVID-18; di fat no son plui i Sants e i defonts di agns indaûr, no donin plui il moment magjic che ducj spietave, partecipave, viveve e al sarès restât te memorie an dopo an... Nuie di nuie: tradizion milenarie lade a tocs, siums di altris timps cence realtât; come che e dîs la lamentazion dal profete: Lis contradis di Sion a son in corot / parcè che nissun nol ven plui a lis sôs fiestis (Lam 1, 4).

L'an passât, in cheste ocasion, i nestris cimitieris a jerin zardins florîts di primevere, luminaris di lûs inte gnot intant che cumò noaltris si cjtìn inclostrâts fra i cuatri mûrs de cjase.

O podìn però meti sul taulin une fotografie, impiâ un lumin, poiâ un crisantemi, esponi un ogjet che al nestri defont i steve a cûr e chei cuatri cinc che si cjatàn, fâ memorie di ce che no si pues smenteâ.

Soredut pai anzians e mancjie la solene liturgjie di cuant che a jerin fruts: i Gjespui dai vîfs e dai muarts, la procession tal cimiteri, il rosari di 150 Ave Mariis, lis trê messis dal doi di Novembar...

Ma o podìn simpri vê un messalut di cuatri francs cu lis leturis e preieris di chestis zornadis e un vanzeli par nudrîsi di ce che su la vite e su la muart nus insegne nestri Signôr.

La solenitât dai sants e jere ancje ocasion uniche par cjatâsi come int di famee, vicins e lontans, paisans e compaisans, intant che cumò nus visin che al è miôr no jessi presints o stâ cun tant di mascarine a un metri di distance, o dâsi un poc cul comedon.... Gnovis formis di volêsi ben?.

Solemnitât dai Sants e zornade dai muarts 2020: ce tantis riflession dal dut gnovis ma di tignî cont cuasi ultimis rosîs dal Istât di san Martin.

Fra i sants saràn ancje i miedis e infermirs muarts pal contagjo de pidemie? O dome i martars che a àn dade la vite par Crist?

Fra i beâts si cjataràn ancje i defonts de pidemie menâts vie cence non su camions militârs in file?

Par fâju sants àno dibisugne di jessi sielzûts, di mostrâ un miracul e de vidimazion de Congregazion pai Sants di Rome?

Ce àno di volê dî lis peraulis di Gjesù: o voi a preparâus un puest... e us cjararai sù cun me ?

Par che o sedis ancje vualtris là che o soi jo (cf. Zn 14, 1-4). Ise peraule par ducj o dome par cualchidun?

Dutis domandis che forzit agns indaûr no si ponevin e che propit la pidemie cui siei 1.700.000 muarts nus presente par fânus ripensâ al misteri dai vîfs e dai defonts, di chest e di chel atri mont.

Lassînsi però condusi cumò de liturgjie.

Antifone di jentrade

Gjoldin ducj intal Signôr, celebrant la zornade di fieste in onôr di ducj i Sants: de lôr solenitât a gjoldin i Agnui e a laudin il Fi di Diu.

Si dîs Glorie a Diu.

Colete

Diu onipotent e eterni,
che tu nus dâs di podê celebrâ intune sole volte
i merits di ducj i tiei Sants,
pai tancj ch'a prein par nô,
danus cun bondance la tô misericordie tant suspirade.
Pal nestri Signôr Gjesù Crist to Fi, ch'al è Diu
e cun te al vîf e al regne dutune cul Spirtu Sant,
par ducj i secui dai secui.

PRIME LETURE

Ap 7,2-4. 9-14

L'Apocalis, la rivelazion dai ultims tîmps nus presente visions di cîl che no son di chest mont. Al dîs S.Pauli: Se nô o vessin sperance in Crist dome par cheste vite, o saressin i plui disgraciâts di ducj i oms (1 Cor 15, 19). Se la vite si ridusès dome a cheste tiere, no varès sens stâ a tribulâ, ni significât vâi lacrimis amaris sui nestris muarts.

Al di sore des imagjinis relativis a une epoche e culture, la leture e rispuint ancje tal XXI secul a lis ispirazions profundis dal cûr di ogni persone, a chê realtât di afiets e di amôr valide dome se nus ten peâts fin a la vite eterne. Diu al è amôr; l'amôr al ven di Diu; (cf. 1 Zn 3, 7-8) e duncje al à il savôr de eternitât.

Dal libri de Apocalìs di san Zuan apuestul

Po o viodei un altri agnul che al leve sù de jevade e al veve il sigjl dal Diu vîf. E ur berlave a grande vôs ai cuatri agnui che ur jere stât dât il podê di fiscâ la tiere e il mâr: “No stait a fiscâ ni la tiere ni il mâr ni lis plantis fintremai che no varin marcât il sigjîl dal nestri Diu sul cerneli dai siei servidôrs”. Podopo o sintii il numar di chei che a jerin stâts marcâts cul sigjîl: cent e corantecuari mil, marcâts di ogni tribù dai fîs di Israel.

Podopo al comparì un stragjo di int, tante che nissun nol rivave a contâle, di ogni gjernazie e tribù e popul e lenghe. A stavin ducj in pîts denant de sente e denant dal Agnel, vistûts a blanc e cu lis palmis tes mans. E a berlavin a grande vôs:

“La salvece e je dal nestri Diu sentât su la sente e dal Agnel!”.

Alore ducj i agnui che a jerin di ca e di là de sente e i viei e i cuatri nemâi si butarin in zenoglon cu la muse par tiere denant de sente e a laudarin Diu disint:

“Amen! Laut, glorie, sapience, agrât, onôr, potence e fuarce al nestri Diu tai secui dai secui. Amen”.

Alore un dai viei si voltà viers di me e mi disè: “Chei vistûts a blanc cui sono e dontri vegnino?”. I rispuindei: “Paron, tu lu sâs tu”. E lui: “A son chei che a son passâts pe grande tribulazion e a àn lavâts e fats diventâ cjandits i lôr vistûts cul sanc dal Agnel.

SALM RESPONSORIÂL

dal Salm 23

Cui puedial lâ sù su la mont dal Signôr? Chel che al à un cûr mont.....

Monts di cûr *a son oms e feminis che a cjaminin tune cussience oneste, sincere, drete e che a tegnin dûr in ogni sorte di bontât, di justizie e di veretât (Ef 5, 9); monts di cur, chei che no daran scandul a un di chescj pitinins che a crodin in me (cf. Mt 18, 6) al dîs il Signôr; monts di cûr, chei che si lassin lavâ i pîts, lis mans e il cjâf de peraule dal Mestri (cf. Zn 13, 7-10); monts di cûr...*

R. Furtunâts i monts di cûr, parcè che a viodaran Diu.

Se cjantât: Il cjant dai salms responsoriâi, p. 284.

Dal Signôr e je la tiere cun dut ce che al è dentri,
il mont cun dut ce che al baline,
parcè che su lis aghis lui le à fondade
e su lis corints des aghis le à saldade. **R.**

Cui puedial lâ sù su la mont dal Signôr?
Cui puedial restâ te sô cjase sante?
Chel che al à cûr mont e mans inocentis,
e che par ingjanâ nol zure. **R.**

Chest al varà la benedizion dal Signôr
e justizie dal Diu che lu salve.
Chest e je la gjernazie di chei che lu cirin,
che dal Diu di Jacop a bramin la muse. **R.**

SECONDE LETURE

1 Zn 3, 3, 1-3

La gracie di Gjesù Crist, l'amôr di Diu e la comunion dal Spirtu Sant.

Cumò o viodin come tun spieli, dut fumât; ma in chês volte o viodarin muse a muse. Cumò o cognôs un pôc, ma in chês volte o cognossarai in maniere perfete, come che ancje jo o soi cognossût. Cumò a restin chestis trê robis: la fede, la sperance e l'amôr; ma la plui grande di dutis e je l'amôr (1 Cor 13, 12). *E Jop te sô disperazion e brame di justizie al berle: Al vif il gno Redentor e te ultime di lu viin muse.*

Ce tant grande che e je cheste sperance e cemût che devant di jê "Halloween" traspuartât tai nestris timps al devente pitinin pitinin une soflade, merecanade, nuie.

De prime letare di san Zuan apuestul

Fradis unevore cjârs, ce sorte di amôr che nus à dât il Pari: di jessi clamâts fîs di Diu, e lu sin pardabon! Se il mont no nus cognôs al è parcè che nol à cognossût lui. Miei cjârs, nô o sin za di cumò fîs di Diu, ma no si è ancjemò pandût ce che o sarin. O savin però che cuant che lui si sarà pandût, nô o sarin sul so stamp, parcè che lu viodarin come che al è.

Chel che al à cheste sperance in lui, al cîr di smondeâsi come che al è mont lui. Chel che al fâs il pecjât, al fâs ancje l'inicuitât, parcè che il pecjât al è l'inicuitât. O savês che lui si è pandût par cjapâ sù i pecjâts e che in lui no 'nd è pecjât. Chel che al reste in lui nol pecje;chel che al pecje, no lu à ni viodût ni cognossût.

Peraule di Diu

CJANT AL VANZELI

Mt 11, 28

R. Aleluia, aleluia.

Vignît ca di me ducj vualtris

Che o sês stracs e masse cjamâts,
e jo us fasarai polsâ,
al dîs il Signôr.

R. Aleluia.

.VANZELI

Mt 5,1-12

Diu al à mandât so Fi par che il mont al sedi salvât midiant di lui.

Il troi des beatitudinis al è tant sempliç ma ancje tant stret e dificil di fâ. Al comence te sinceritât de cussience, tal no sedi doplis, fals cun nô stes; al continue tes peraulis di S. Pauli: par no che o sedin sbalotâts da ogni bugade di dutrine, ma vivint la veretât tal amôr (Ef 4, 15); al rive al colm cjalant a la vite di Gjesù, icone de perfete umanitât; al cjate la sô tiere buine te compagnie dai piçui, dai sempliçs, dai ultims dai nestris paîs, parcè che Diu al à sielzût ce che tal mont nol à nissun valôr par disfâ lis robis che a son (cf. 1Cor 1, 28).

Beâts nô se o rivin a metisi s cheste scuele e di cheste scuele lassâsi inscuelâ!

Dal vanzeli seont Matie

Viodint lis folis, Gjesù al lè su la mont e, a pene sentât, i lerin dongje i siei dissepui. Alore al vierzè la bocje par inscuelâju disint:

"Furtunâts i puars tal spirt,
parcè che il ream dai cîi al è lôr.
Furtunâts chei che a vain,
parcè che a saran consolâts.
Furtunâts chei che a son bogns di cûr,
parcè che a ereditaran la tiere.
Furtunâts chei che a àn fan e sêt de justizie,
parcè che a saran saceâts.

Furtunâts chei che a àn misericordie,
parcè che a cjataran misericordie.
Furtunâts i monts di cûr,
parcè che a viodaran Diu.
Furtunâts chei che a lavorin pe pâs,
parcè che ur disaran fîs di Diu.

¹ Furtunâts chei che a son perseguitâts par colpe de justizie,
parcè che il ream dai cîi al è lôr.

Furtunâts vualtris cuant che us svilanaran e us perseguitaran e, cu la falsetât, a disaran cuintri di vualtris ogni sorte di mâl par colpe mê. Stait contents e gjoldêt, parcè che grande e je la vuestre ricompense tai cîi. Cussì, di fat, a àn perseguitât i profetis prime di vualtris.

Si dîs O crôt.

Su lis ufiertis

Ve agrât, Signôr, i regâi
che ti presentìn in onôr di ducj i Sants
e danus di sintî che i tegnin a la nestre salvece
chei che ju crodìn za sigûrs de lôr immortalitât.
Par Crist nestri Signôr.

Prefazi

La glorie de nestre mari Gjerusalem

V. Il Signôr cun vualtris.
R. E ancje cun te.
V. Adalt i cûrs.
R. Ju vin viers il Signôr.
V. Vin agrât al Signôr nestri Diu.
R. Al è just e sacrosant.

Al è propit just e sacrosant, al covente e al da salvece
vêti agrât simpri e dapardut,
Signôr, Pari sant, Diu onipotent e eterni:
Vuê tu nus dâs la gracie di celebrâ la tô citât,
ch'è je ancje nestre mari, la Gjerusalem dal cîl,
là che ti sta za laudant par simpri la corone dai nestris fradis.
E nô, ancjemò pelegriins,
si svicinìn cu la fede e o spesseìn cun dute la nestre brame,
gjoldint de glorie che i diven a la Glesie
di tantis parts sublimis
che tu nus dâs a nô come jutoris pe nestre frazilitât e come esemplis.
Par chel, cu la lôr schirie e cun chê dai Agnui,
ti magnifichìn cu la laude, disint a une sole vôs:

Sant, Sant, Sant al è il Signôr Diu di dut il mont...

Antifone a la comunion

Mt 5, 8-10

Furtunâts i monts di cûr, parcè che a viodaran Diu.
Furtunâts chei ch'a lavorin pe pâs, parcè che ur disaran fîs di Diu.
Furtunâts chei ch'a son perseguitâts par colpe de justizie,
parcè che il ream dai cîi al è lôr.

Daspò de comunion

Adorant, Signôr, il sflandôr che tu palesis,
tu l'unic Sant in ducj i tiei Sants,
o domandìn la tô gracie
par che, colmant la nestre santificazion cu la plenece dal to boncûr,
o podìn passâ di cheste taule di pelegrins
al gustâ de patrie dal cîl.
Par Crist nestri Signôr.

* * *

Vuardaitsi dal spreseâ un sôl di chescj pitinins

parcè che i lôr agnui tai cîi a contemplin di un continui la muse dal Pari gno

Mt 18, 10

(.....) Il combinato tra guerra e pandemia ha un pesantissimo impatto nelle regioni più povere del mondo contribuendo a un aumento devastante dell'insicurezza alimentare e della probabilità di carestia. Tanto che, a livello globale, a causa del virus, i bambini affamati sono circa 110 milioni in più.

(.....) Non è un caso che in molti dei paesi oggi più a rischio - Sud Sudan, Yemen, Repubblica Democratica del Congo, Nigeria Nord-Orientale... - il virus continui ad aggravare la sofferenza e ad alimentare la minaccia di carestia.

(.....) La verità è che stiamo pericolosamente esaurendo il tempo e sono i bambini a pagarne troppo spesso il prezzo mortale.

(....) Le ricadute del Covid-19 distruggeranno il futuro di una intera generazione di bambini, a meno che non si agisca ora. Come sempre sono i ragazzi e le ragazze i più vulnerabili, le cui vite erano già aflitte dal conflitto; sono loro a essere più a rischio.

E' necessario facilitare meglio l'accesso ai più vulnerabili, sostenendo la sicurezza degli operatori umanitari e sanitari, i principi umanitari e il riconoscimento dell'impatto negativo sproporzionato della pandemia su donne, ragazze e ragazzi, persone anziane e persone con disabilità, rifugiati e sfollati interni.

Struc di un articul di Giampaolo Petrucci

* * *

Ai 2 di novembar

**INTE MEMORIE
DI DUCJ I FEDÊI DEFONTS
Recuie eterne Signôr pai nestris muarts**

Come che Gjesù al è muart e resussitât,
cussì Diu al tirarà dongje di se
ancje chei che si son indurmidîts midiant di Gjesù.
E come che ducj a muerin in Adam,
cussì ducj a saran fats vivi in Crist.

Scolte vulintîr, Signôr, lis nestris preieris
e, biel che la nestre fede si rinfrancje
midiant di to Fi ch'al è resussitât dai muarts,
rinfuartis ancje la nestre sperance
tal spietâ la resurezion dai tiei servidôrs.
Pal Crist nestri Signôr. Amen.

Dal Messâl

* * *

- * *I cjants, salms e cjantadis a vegnin ripuartâts cu la numerazion dal libri: Hosanna, Cjants e preieris dal popul furlan, Ed. Glesie Furlane, 2012.*
- * *Il cjant dai salms resposoriâi, Ed. Glesie Furlane, 2012.*
- * *50 corâi de cristianitât todescje voltâts par furlan, ed. Glesie Furlane, 2016.*
- * *Par domandâ chescj libris scrivêt a info@glesiefurlane.org*